

# Cuidado de la bomba intratecal

## (Intrathecal pump care)



---

## ¿Cómo puedo estar seguro de que mi hijo recibe la dosis correcta de baclofeno?

Usted puede ayudar a su hijo a recibir la dosis adecuada de baclofeno al hacer lo siguiente:

- **Resurtir los medicamentos y acudir a todas las consultas de control.**
- Conocer qué significan las alarmas de la bomba. Llame al médico de su hijo **de inmediato** si suena la alarma.
- Conocer los síntomas de una sobredosis y una dosis insuficiente. Obtenga más información sobre estos síntomas en la página 2.
- Seguir las instrucciones del equipo de atención médica.
  - No deje que el niño se mueva demasiado después de la cirugía ni que frote o juegue con la bomba.
    - El tubo que transporta el medicamento se puede aflojar.
    - Esto podría proporcionar una dosis insuficiente u ocasionar una suspensión repentina del medicamento, lo que podría enfermarle gravemente. El niño necesitará tratamiento **de inmediato**.
  - Una suspensión repentina de la administración del medicamento puede causar síntomas de abstinencia graves, tales como:
    - Fiebre alta.
    - Cambio en el estado mental.
    - Mayor rigidez y tensión muscular.
    - Comezón

## ¿Qué significa la alarma de la bomba?

Los pitidos o alarmas de la bomba de su hijo suelen indicar que:

- El medicamento se está acabando y necesita una recarga; o
- Hay un problema con la bomba.

La alarma se activa:

- Cada 10 minutos si la bomba se queda sin medicamento.
- Cada 10 minutos si hay un problema con la bomba
- Una vez cada hora cuando la bomba tiene muy poca medicina.

Solo dejará de sonar cuando el problema se solucione.

## ¿Qué debo hacer si la alarma se activa?

Debe actuar de **inmediato** si la alarma se activa. Podría ser que el medicamento ya no está pasando de la bomba al líquido cefalorraquídeo.

- Llame al médico de su hijo **de inmediato**.
- Lleve **de inmediato** al niño a la sala de emergencias más cercana si no logra contactar al médico.

**En caso de emergencia o si tiene una inquietud urgente, llame al 911 o vaya inmediatamente a la sala de urgencias más cercana.**

# Cuidado de la bomba intratecal, continuación

---

- Lleve la tarjeta de emergencia (*Emergency Card*) y la del dispositivo implantado (*Implanted Device Card*).
- Informe **de inmediato** al personal de la sala de emergencias que su hijo tiene una bomba intratecal.

Si la pantalla de la bomba indica un "Error de memoria" ("*Memory Error*"), usted debería:

- Llamar al 1-800-707-0933 para hablar con Servicios Médicos de los Servicios Técnicos de Medtronic (*Medtronic Technical Services*), quienes le pueden informar si la causa de la alarma es seria.
- Llamar a Servicios al Paciente al 1-800-510-6735 de 8 am a 5 pm, de lunes a viernes.

**En caso de una emergencia o si tiene una inquietud urgente, llame al 911.**

## ¿Cuáles son los síntomas de demasiado o muy poco baclofeno?

Algunos síntomas de **demasiado baclofeno (sobredosis)** pueden incluir:

- Debilidad muscular
- Tener mucho sueño o tener problemas para mantenerse despierto
- Sentirse mareado o aturdido
- Convulsiones
- Problemas para respirar o respiración lenta y superficial

Algunos síntomas de **muy poco baclofeno (dosis insuficiente)** pueden incluir:

- Nueva erupción o picazón
- Hormigueo
- Rigidez y tensión muscular
- Fiebre superior a 101°F
- Un cambio en el estado mental, como:
  - Agitación
  - Confusión
  - Estar menos alerta
  - Responder de manera más lenta

Llame al médico de su hijo **de inmediato** si nota alguno de estos síntomas.

Lleve **de inmediato** al niño a la sala de emergencias más cercana si no logra contactar al médico.

- Lleve la tarjeta de emergencia (*Emergency Card*) y la del dispositivo implantado (*Implanted Device Card*).
- Informe **de inmediato** al personal de la sala de emergencias que el niño tiene una bomba intratecal.

**En caso de una emergencia o si tiene una inquietud urgente, llame al 911.**

**En caso de emergencia o si tiene una inquietud urgente, llame al 911 o vaya inmediatamente a la sala de urgencias más cercana.**

# Cuidado de la bomba intratecal, continuación

---

## ¿Qué debo saber sobre otros medicamentos y cuidados?

- Informe a todos los médicos, dentistas y trabajadores de salud sobre la bomba del niño, incluyendo al personal de la sala de emergencias, pues podrían tener que ajustar el tratamiento o sus medicamentos.
- **Si por algún motivo deben hacerle una resonancia magnética (MRI en inglés).**
  - El imán del escáner de la resonancia magnética puede afectar la bomba de su hijo.
  - Es posible que el médico del niño tenga que revisar la bomba para asegurarse de que todavía está funcionando correctamente.
- Hable con el médico sobre cualquier otro medicamento que el niño esté tomando. Esto incluye medicamentos sin receta, productos herbales, suplementos y vitaminas.
- No suspenda la administración del medicamento al niño de forma repentina.
- Informe al médico si el niño tiene otros problemas de salud.
- Mantenga la bomba del niño llena de medicamento y, para ello, acuda a todas las consultas de control.

## ¿Qué debo saber sobre viajes y actividades?

- Planifique con tiempo. Pida una cita para recargar la bomba antes de cualquier viaje.
- La bomba podría activar los detectores de metal del aeropuerto. Cuando viaje, muestre la tarjeta de emergencia (*Emergency Card*) y la del dispositivo implantado (*Implanted Device Card*) a los agentes de seguridad del aeropuerto.
- Las siguientes actividades pueden dañar la bomba, por lo que su hijo **no podrá**:
  - Usar terapia de calor profundo, bañeras de hidromasajes, camas solares (*tanning beds*), ni Jacuzzis.
  - Bucear ni viajar en aviones no comerciales (militares).

**Esta hoja educativa contiene sólo información general. Hable con el médico de su hijo o con uno de los integrantes de su equipo de atención médica sobre el cuidado específico para él.**